



KHÔNG CHẤT BẢO QUẢN

#### Công dụng:

Làm dịu các triệu chứng ngứa mắt, khô và mỏi mắt. Công thức đặc biệt có chứa Natri Hyaluronate, một chất có sẵn trong mắt, hình thành một màng bao phủ và bảo vệ mắt với khả năng hấp thụ nước lớn và chống bay hơi. Sản phẩm Lacrifresh Moisture Unidose cung cấp và bảo vệ độ ẩm cho mắt của bạn, tạo sự thoải mái cho mắt thường và cả khi đeo kính áp tròng. Sản phẩm được đặc biệt khuyên dùng cho người đeo kính áp tròng, trong các môi trường dễ gây kích thích và khô mắt (tiếp xúc với máy tính, điện thoại, tivi nhiều, môi trường ô nhiễm, học, đọc sách, bão nhiêu...).

#### Hướng dẫn sử dụng:

- Lấy một tép Lacrifresh Moisture Unidose và xoay nắp để mở.
- Sử dụng trực tiếp: Nhỏ 1-2 giọt vào mỗi bên mắt và chớp mắt nhiều lần, sau đó có thể đóng nắp lại để dùng cho lần kế tiếp.
- Ngày dùng 2-3 lần. Có thể dùng nhiều lần hơn khi cần.
- Sử dụng cho kính áp tròng: Nhỏ vài giọt vào kính trước khi tra vào mắt.

Sửa đổi lần cuối: 11/2009

#### Thận trọng khi dùng:

- Đo sản phẩm này không chứa chất bảo quản nên không dùng quá 24 giờ kể từ khi mở nắp.
- Không sử dụng khi bao bì hư hỏng.
- Không được uống và để xa tầm tay trẻ em.
- Không sử dụng sản phẩm khi hết hạn sử dụng ghi trên hộp.
- Bảo quản nhiệt độ phòng.
- Không sử dụng sản phẩm khi dị ứng với bất kỳ thành phần nào của sản phẩm.
- Thông báo cho bác sĩ những tác dụng không mong muốn khi dùng sản phẩm.
- Thông báo bác sĩ về việc sử dụng kính áp tròng trước khi sử dụng các sản phẩm dùng cho mắt.

#### Thành phần:

Natri Hyaluronate 0,10%, ở dạng dung dịch nước và dung dịch đậm.

Hạn dùng: 24 tháng kể từ ngày sản xuất

SDK: 4392-PS

Nhà sản xuất: AVIZOR, S.A

C/ La Cañada, 13-17 – 28850, Torrejón de Ardoz (Madrid), Tây Ban Nha.

Nhà nhập khẩu: Công ty TNHH TM Dược phẩm Gia Phan. 58/99 Đường Nguyễn Minh Hoàng, Phường 12, P. Bình Thạnh, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam



PRESERVATIVE FREE

#### Usage:

Lacrifresh Moisture Unidose soothe symptoms of ocular irritations, dryness and tiredness. Its special formula contains Sodium Hyaluronate, a natural substance present in the eye, that forms a uniform and protective shield with a great water absorption capacity and resistant to evaporation. The Lacrifresh Moisture Unidose provide your eyes with an excellent hydration thus improving visual comfort and lens wear. They are especially recommended for persons in environments where ocular irritations and dryness increase.

#### Instructions for Use:

- Take an Lacrifresh Moisture Unidose vial and open it by turning the cap
- Direct use: Apply a few drops into each eye and blink several times.
- Use on contact lens: Apply a few drops into the internal part of each lens before inserting.
- Use Lacrifresh Moisture Unidose as many times as needed.

Last revision date: 2009/11

#### Precautions

- Once the vial is open, use immediately. This product does not contain preservatives and after use it must therefore be discarded to prevent a microbial contamination.
- Do not use if the blister is damaged.
- Do not ingest the solution and keep out of children's reach.
- Do not use the product after the expiry date on the box.
- Store at room temperature.
- Do not use the product in case you are allergic to any of its components.
- In case of ocular irritation or adverse reaction please consult a specialist.
- Before using any ophthalmic medicine, inform your doctor you are a contact lens user.

#### Composition:

Sodium Hyaluronate 0,10 %, in a isotonic, buffered and aqueous solution.



OHNE KONSERVIERUNGSTOFFE

#### Gebrauchsanweisung:

Die Lacrifresh Moisture Unidose lässt Symptome von Reizungen, Trockenheit und Müdigkeit der Augen abklingen. Ihre spezielle Zusammensetzung enthält Hyaluronäure, die von Natur aus im Auge vorkommt. Im Auge bildet die Lösung einen gleichmäßigen Schutzfilm mit einer großen Wasseraufnahmefähigkeit bei gleichzeitiger Verdunstungsresistenz. Die Lacrifresh Moisture Unidose versorgt Ihre Augen hervorragend mit Feuchtigkeit, wodurch Ihr Wohlbefinden verbessert und das Tragen von Kontaktlinsen erleichtert wird.

#### Anwendung:

- Entfernen Sie die Ampulle Lacrifresh Moisture Unidose durch Drehen am oberen Ende der Ampulle öffnen.
- direkte Anwendung: einige Tropfen auf jedes Auge träufeln und mehrmals blinzeln.
- Anwendung auf den Kontaktlinsen: Vor dem Einsetzen der Kontaktlinsen einige Tropfen in die Innenwölbung der Kontaktlinse geben.
- Bitte benutzen Sie die Lacrifresh Moisture Unidose so oft Sie benötigen.

Datum der letzten Neubearbeitung: 2009/11

#### Warnhinweise:

- Nach dem Öffnen der Ampullen Inhalt direkt verwenden, da das Produkt keine Konservierungstoffe enthält und so einer mikrobiellen Verschmutzung vorbeugt wird.
- Wenn die Ampulle beschädigt ist, das Produkt nicht mehr verwenden.
- Lösung nicht einnehmen und außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Nach dem auf der Packung aufgedruckten Verfallsdatum das Produkt nicht mehr verwenden.
- Bei Zimmertemperatur aufbewahren.
- Produkt bei Allergien gegen einen der Bestandteile nicht verwenden.
- Die Lösung ist besonders Personen zu empfehlen, die sich in einer Umgebung aufhalten, wo es verstärkt zu Augenreizungen und Astroskrunk kommt.
- Bevor Sie als Kontaktlinsenträger Augentropfen benutzen, informieren Sie Ihren Augenarzt.

#### Zusammensetzung:

Hyaluronat von Sodio 0,10%, in gepufferten, isotoner und steriler Lösung.



SANS CONSERVATEURS

#### Applications:

Lacrifresh Moisture Unidose sont des gouttes humectantes qui soulagent les symptômes d'irritation, sécheresse et fatigue oculaire. Leur formulation spéciale contient de l'hyaluronate de sodium, une substance naturelle présente dans l'œil, qui forme une pellicule uniforme et protectrice avec une grande capacité d'absorption d'eau et de résistance à l'évaporation. Elle facilite une haute hydration de l'œil, améliorant ainsi le confort visuel et le port de lentilles de contact. Produit spécialement recommandé pour personnes dans un environnement favorisant la sécheresse ou l'irritation oculaires.

#### Mode d'emploi:

- Prendre une monodose de Lacrifresh Moisture Unidose et l'ouvrir en tournant la partie supérieure.
- Utilisation directe: Verser quelques gouttes dans chaque œil et bâtrer des paupières plusieurs fois.
- Utilisation sur lentille de contact: appliquer quelques gouttes dans le creux de la lentille avant de la poser sur l'œil.
- Utiliser Lacrifresh Moisture Unidose aussi souvent que nécessaire.

Date de la dernière révision: 2009/11

#### Precautions

- Une fois ouverte la dosette, utiliser immédiatement. Ce produit contient des conservateurs et après usage le contenant doit être éliminé pour éviter une contamination microbienne.
- Ne pas utiliser si la monodose est endommagée.
- Ne pas ouvrir la solution. Ranger hors de portée des enfants.
- Ne pas utiliser le produit après la date de péremption qui figure sur l'emballage.
- Conserver le produit à température ambiante.
- Ne pas utiliser en cas d'allergie à l'un des composants.
- En cas d'irritation oculaire, consulter un spécialiste.
- Avoir utilisé un médicament ophthalmique, informez votre médecin que vous êtes porteur de lentilles de contact.

#### Composition:

Hyaluronate de Sodium 0,10 %, dans une solution stérile, isotonique et tamponnée.



SIN CONSERVANTES

#### Aplicações:

Lacrifresh Moisture Unidose são umas gotas humectantes que aliviam os sintomas de irritação, secura e cansaço ocular. A sua especial formulação contém Hialuronato de sódio, uma substância natural presente no olho, que forma uma película uniforme e protectora com uma grande capacidade de absorção de água e resistência à evaporação. Proporciona uma alta hidratação ao olho, melhorando assim o conforto visual e o porto das lentes de contacto. Especialmente recomendadas para pessoas em situações que aumentam a secura ou irritação do olho.

#### Modo de utilização:

- Tirar uma ampola de Lacrifresh Moisture Unidose e abrir girando a parte superior.
- uso directo: colocar algumas gotas em cada olho e pestanejar várias vezes.
- uso na lente de contacto: Aplicar algumas gotas na face interna da lente antes de colocar no olho.
- Utilizar Lacrifresh Moisture Unidose quantas vezes as necessárias.

Data da ultima revisão: 2009/11

#### Precauções:

- Uma vez aberta a ampola, utilizar imediatamente. Este produto não contém conservantes e depois do uso deve deitar-se fora a embalagem para evitar uma contaminação microbiana.
- Não utilizar no caso da embalagem estar danificada.
- Não utilizar no caso de uso do caso da embalagem estar danificada.
- Não ingerir a solução manter fora do alcance das crianças.
- Não utilizar o produto depois da data de validade que aparece na embalagem.
- Consevar o produto à temperatura ambiente.
- Não usar o produto em caso de alergia a algum dos seus componentes.
- Em caso de reacção adversa ou incómodo, consultar um especialista.
- Antes de utilizar um medicamento oftálmico, informe o seu médico de que é usuário de lentes de contacto.

#### Composição:

Hialuronato de Sódio 0,10%, em uma solução aquosa, isotônica e tamponada.



SIN CONSERVANTES

#### Aplicaciones:

Lacrifresh Moisture Unidose son unas gotas humectantes que alivian los síntomas de irritación, sequedad y cansancio ocular. Su especial formulación contiene Hialuronato de sodio, una sustancia natural presente en el ojo, que forma una película uniforme y protectora con una gran capacidad de absorción de agua y resistencia a la evaporación. Proporciona una alta hidratación al ojo, mejorando así el confort visual y el porte de las lentes de contacto. Especialmente recomendadas para personas en situaciones que aumenten la sequedad o irritación del ojo.

#### Modo de empleo:

- Coger una ampolla de Lacrifresh Moisture Unidose y abrir girando la parte superior.
- Uso directo: instillar algunas gotas en cada ojo y parpadear varias veces.
- Uso en lente de contacto: Aplicar unas gotas en la cara interna de la lente antes de levárla al ojo.
- Usar Lacrifresh Moisture Unidose cuantas veces sea preciso.

Fecha de la ultima revisión: 2009/11

#### Precauciones:

- Una vez abierta la ampolla, utilizar inmediatamente. Este producto no contiene conservantes y después del uso debe tirarse el envase para evitar una contaminación microbiana.
- No utilizar en el caso de que el envase esté dañado.
- No utilizar en el caso de que el envase esté dañado.
- No ingerir ni mantener fuera del alcance de los niños.
- No utilizar el producto después de la fecha de caducidad que aparece en el estuche.
- Consevar a temperatura ambiente.
- No utilizar el producto en caso de conociuda alergia ad uno qualiasi dei suoi componenti.
- En caso de irritación ocular o de efectos collaterales consultar con un especialista.
- Prima di utilizzare qualsiasi medicina oftalmico, informare il vostro dottore di esse utilizzatori di lenti a contatto.

#### Composición:

Hialuronato de Sodio 0,10%, en una solución acuosa, isotónica y tamponada.